

AZ ÁG. H. EV.  
 MISSZIÓ-  
 EGYESÜLET  
 HIVATALOS  
 KÖZLÖNYE.

# MISSZIÓI LAPOK

Megjel. havonta.  
 Előfizetési ára:  
 1 évre 1 pengő.  
 Postatakarékpzt  
 számla 17.270 sz.

ALAPITOTTA: SCHOLTZ ÖDÖN ESPERES.

Felelős szerkesztő és felelős kiadó: NÉMETH KÁROLY.

A Missziói Lapok szerkesztősége: Lébény, Moson m — Kiadóhivatal: Kispeszt, Thököly-út 18.

## Személyes misszionálás.

András találkozék a maga  
 testvérével és vezeté őt Jézushoz.

Ján. 1, 41—43.

Egyházunk nagy súlyt helyez arra, hogy Isten ígéje tisztán és igazán hirdettessék. Méltán hangsúlyozza ezt. Újabban sokat hallunk az iratmisszióról is. Nagyon helyes. Van azonban a misszionálásnak egy harmadik fajtája, amelyről sokszor megfeledkezünk. Ez a harmadik, amely pedig a legfelelősségteljesebb, bizonyos tekintetben a legnehezebb, de egyúttal talán — minden egyszerűsége mellett is — egyike a legeredményesebbeknek: a személyes érintkezés útján történő misszionálás. Mondhatnánk az a fajta, amely a társalgás hangján történik.

Az ige templomi hirdetése is szolgálja azt a célt, hogy a hallgatókat rábirjuk erre a személyes misszionálásra. Az igehirdetésnek erre a céljára rábukkanunk, mihelyt az egyházat és a gyülekezetet olyan emberek közösségének tekintjük, akiknek feladata nem csupán az ingyen kegyelem élvezete, hanem az Isten országának terjesztése, az evangélium továbbadása, szóval egy olyan közösség, amelyben és amely által az élő Krisztus ebben a világban munkálkodik, tehát az élő Fejnek élő Teste, egy élő szervezet ebben a világban, egy mozgalom.

Ha az egyház élő szervezet, élő Test, akkor a tagoknak érintke-

zésben, szerves kapcsolatban kell lenniök egymással, de egyúttal állandóan kapcsolatban kell lenniök a környezettel, a külvilággal is. Testi szervezetünk nem maradhat életben, ha ezektől a kapcsolatoktól elzárkózik.

Egyesületeknek bővében vagyunk. Ezek az egyesületek a maguk szabályzataik alapján rendelkeznek vezetőséggel, tagokkal, azonban többnyire megfeledkeznek arról, hogy személyes érintkezés nélkül az egész csak papíron van s nem tud rendeltetésének megfelelni. Ez a rendeltetés pedig egyházi egyesületeknél végső alapjában nem lehet más, mint lelkeket nyerni Krisztusnak és lelkeket megtartani Krisztusnál. „Vezeté őt Jézushoz.“ Ez a cél, a feladat, a munka. S minden egyesület, a miénk is, köteles állandóan szem előtt tartani ezt a kérdést: hogyan tudunk lelkeket vezetni a Krisztushoz?

Hogyha a személyes kapcsolatot elhanyagoljuk, akkor egyesületünk életében beáll a megmerevedés, az érlemeszesedés. Személyes kapcsolatok nélkül az egyesület nem tud lelkeket vezetni a Krisztushoz. Gyűlések, tanácskozások, határozatok és jóakarató javaslatok mind meddők maradnak a személyes érintkezés nélkül. Nem lesz élet, életerő és hatóenergia az egyesületben.

A személyes felelősségtudat és

elkötelezettség átérzése nélkül a legnépesebb gyűlések is hiábavalók. Csak időt, erőt és pénzt fecse-relünk.

Most kezdődnek el a különböző fokú egyházi gyűlések. Egyház-megyén, egyházkerületen és az egyetemes egyháznál. Bizottságok ülésznak. Szabályzatok készülnek. Ne feledjük el:

Hogyha a lelkészekben és a gyűlési tagokban nincsen meg a személyes kiállás készsége, bátorsága és öröme, akkor a sok gyűlésezés és ülészesz szalmacséplés marad. Egyénenként és szemlélyenként kell

munkát vállalnunk és végeznünk a gyűléseken kívül is, csak akkor leszünk az egyházi testületeknek élő tagjai. Aki a gyűlésen kívül a munkából mindenütt hiányzik, az nem méltó arra, hogy a gyűlésben helyet foglaljon, mert akkor a gyűlések azt mutatják, mintha él-nénk, pedig valóságban csak rán-gatózunk.

Hány olyan találkozó volt már, amikor valakit elvezettél Jézus-hoz? Ez életkérdés neked, testvé-redek és egyházadnak. Életké-rdése Misszióegyesületünknek is.

### „Jésu laila.“

Jézus megérkezett. Ilyen elcsodálkoz-tató szavakkal fogadott bennünket egy szurtos, maszatosképű kínai gyermek faluja szélén, amikor feltűntünk kerékpá-ron odaérkezve. Ilyen emlékezetes sza-vak maradtak bennem halaványuló em-lékként első missziós utunkról.

Kora reggel indultunk el Pekingből. Végtagjaim, különösen kezeim majdnem megmerevedtek az egy órás kerekézés alatt, amíg elértem a pekingi észak-nyugati pályaudvart. Innen indult meg nagyokat szuszogva a kis vicinális nyu-gat felé. Az egész szerelvény nem is ál-lott másból, mint két kocsiból, amelyek a harmadik osztályt képviselték.

A vonaton találkoztam össze négyes társaságunk tagjaival. Hanter amerikai misszionáriust már régebről ismertem. Az ő meghívása folytán határoztam el magamat erre az útra. Ő már másod-ízben van Kínában és most az ú. n. pe-kingi nyugati hegyek között kezdett munkához. Olyan helyen, hol nem mű-ködött semmiféle más misszió. A másik két munkatárs kínaiak közül került ki. A hét munkanapjain az egyik helyi jel-legű bibliatársulat szolgálatában mű-ködnek mint fordítótárs és mint cégvezető. Ilyenformán ők is ismerős-körömből ke-rültek ki.

A kupében minden ülőhelynek meg-volt a maga gazdája. S ennek a nagy-számú utasnépnek minden tagja kapott néhány evangéliumi tartalmú, képpel

könnyebben érthetővé tett röplapot. Ezenkívül idősebbik kínai kollégánk pár énekkel is kifejezésre juttatta, hogy Jézusnak igénye van minden emberre. Az énekszövegek félnyegzetméter nagy-ságú papírra voltak felfestve. A nyolc-tíz énekgyűjtemény tekercs alakban könnyen kezelhető volt. De nemcsak a vonatban, hanem későbbben is jó szol-gálatot tett az, amikor a keskeny ut-cákon, udvaron került sor az éneklésre.

Ugyanis egy órai dőcögés után cél-nál voltunk. Az állomástól még néhány perccel kellett ugyan hajtánunk, amikor is megismerkedtünk a kínai talaj ma-rasztaló homoktengerével és gidres-gördös út nehézségeivel. Velünk szem-ben hosszú sorokban ereszkedtek le a hegyekből a szamar, ló és tevekaravá-nok. A tevék százai hintálták hátukon a zsákba kötött szenet és meszet, amely-lyel némelyik karaván egészen bement Pekingbe, mások azonban valamelyik közbeeső állomáson eresztették le ter-hüket. Az a falu, amelybe bejutottunk, kicsi volt és alig ütközött ki sárga, lősz színű környezetéből. Törpe házacskái a falvat körülölelő kopár hegyekből kap-ták a szükséges építőanyagot, de a be-tapasztott falakat senkinek sem jutott volna eszébe fehérre meszelní. Nem akar-ják azok magukra vonni sem rossz szel-lemek, sem rablók, sem pedig utasem-berek figyelmét.

De még a misszionáriusok figyelme

is elkerülte valahogyan ezt a helyet. Nincs ottan sem templom, de még ige-hirdetésre szolgáló helyiség sem. De hogyan hogyan nem, egy család férfitagja kezeihez kapott egy evangéliumi részt. Fiával együtt sokat forgatta azt, amíg egyszer csak összehozta őket az Úr küldötteivel. S azok engedtek a hívásnak, hiszen legalább is egy ajtó nyitva állott előttük.

Ezen a nyitott ajtón léptem be én, először ilyen vidéki otthonba. Igénytelen és szerény volt az, de szívesen fogadtak. A fekvőhelyüi szolgáló emelvényre odakerült az arasznyi magas fémasztalka, rája az evőpálcikák és különös, saját őrlésű lisztből készült harapnivaló. Ezt természetesen megelőzte a mindjárt belépés után felkínált párolgó tea. A család tagjainak bibliáorát tartottunk, amelynek végeztével engem kértek meg a hálaadó és könyörgő imádságunk Úr elé vitelére. Kinaiakkal együtt, egy nyelven dicsérhettem az Urat!

Azután kikerültünk az utcára. Egy ház déli, napsütéses oldalán állottunk meg, de most már többen, mert a fenti család tagjai is velünk tartottak. Hamarosan gyerektömeg vetődött oda, akik nagy igyekezettel tanulták az énekeket. Mikor már a felnőttekből is jókora tömeg vetődött össze, akkor szölköztek hozzájuk ketten az ígét hirdetve és sokaknak traktátusokat osztottunk szét. Megint visszatértünk annak a keresztény családnak az otthonába és ekkor az udvaron elhelyezkedett csoporthoz szölköztünk. Milyen félve jöttek egyesek. Mások közben tovább állottak. Ki mit vitt magával, én bizony nem tudom megítélni. De kérve kértem az Urat hogy a ház falára kitűzőtt plakát alakú kínai jegyek: Hígyj az Úr Jézusban és üdvözülsz mind te, mind a te háznépe, ragadja meg minél több ember lelkét.

Amikor a viszontlátás kifejezése után elkerekeztünk a másik falu felé, akkor boldogan gondoltunk arra, hogy egy-két hét múlva ezen a helyen kis bérelt helyiségben evangélizáló helye lesz a falunak, amit maguk a kínaiak béreltek ki erre a szent célra.

A következő falu abban különbözött az előbbtől, hogy abban még ennyire sem tudták ezek a munkások megvetni a lábukat, mert ott nincsen egyetlen kimondottan keresztény sem. Ennek ellenére az utca szögeleteken, éppen boltok előtt, jóval nagyobb embercsoport várt mireánk, mint amott. Itt kiabálta

örömmel a többieknek a kis kínai emberpalánta, hogy Jézus megjött. Talán sokáig kellett várakozniok és már türelmetlenül vártak. Az énekek tanítása után önként kínálkozott az alkalom, hogy az adott témáról szóljanak azok, akiknek meg kellett nyitniok ajukukat: Jézus eljött egyszer. Jézus közeledik hozzátok az Ő áldott beszédén keresztül.

Külön csoportokban állottak a figyelmes férfiak, külön a női hallgatóság és legelől a gyermeksereg. Micsoda kosztól fekete kezeket láttam, azután piros festékkel kikent gyerekarokat, vastag kenőccsel befedett sebeket. A mellettünk elhaladó, de néhány percre megálló tevehajcsárok is szinte feketék voltak a szénportól és az út porától. Ez utóbbiak bizony igen ritkán tévednek pont akkor errefelé, amikor az Ige hirdettetik. Napról-napra, hónapról-hónapra ballagnak a tevéik mellett és ember, állat végzik szünet nélkül a robotmunkát. Kétséges az is, hogy a kezükbe nyomott írásrészt megértik-e avagy egyszerűen ki tudják-e böngészni a sok fejtörést okozó kínai írásjelek értelmét. Ezek mellé is oda kell szegődnie valamely Filepnek. (Csel. 8.)

Ha Isten vezetése szerint járunk, akkor észrevesszük, hogy szakadatlanul kínálkoznak az alkalmak a magvetésre. A fent leírt utat megelőzte egy másik esemény. A kalgani missziói kórház orvosa kérésére elvetődtem üzleti ügyben az itteni kötszergyárba. Sok mindenre rá került a sor a beszélgetés folyamán s közben az egész gyártelepet bemutatták, hallottam az egyes gépek, valamint a tőkékük történetét. Lassanként rátereltem a beszélgetést a szükséges dologra. Soha nem vetődtek be ők se kereszténynek közé. Kértem őket, hogy tegyék meg ezt a jövőben. Mikor a megrendelt dolgokat leszállították, átnyújtottam nekik néhány evangélium részt. Azóta sokszor kértem Istent, hogy nyissa meg a szemeket a látásra és a szíveket az Ige befogadására.

Jézus jött. Eljött erre a világra. Bekopogtatott a kínaiak közé is már egy századja. De most is jár velünk, az Ő gyarló küldötteivel.

Az első missziói utamon megtanultam a nagy leckét: Jézus jött. Nem a misszionárius. Jézus minden, a küldött senki. Micsoda kimondhatatlan kegyelem lenne az, hogyha az emberek jelenlétünkkel megéreznék, meglátnák és megtapasztalnák: Jézus eljött!

*Kunos Jenő.*

## Missziói imaóra.

1940 évi jelmondatunk: I. Kor. 4, 20. — Egyesületünk tagjai s a misszió barátai minden hónap második keddjén, tehát most: június 11-én, missziói csendes órát tartanak. — Júniusi imaóránkon elmélkedjünk a világban levő gonoszról. Elmélkedésünk alapja legyen: Máté 6, 13.: „Szabadíts meg minket a gonosztól.” Ehhez vegyük még: János 17, 15.: „Nem azt kérem, hogy vedd ki őket e világból, hanem hogy őrizd meg őket a gonosztól;“ továbbá: I. János 5, 19.: „Tudjuk, hogy Istentől vagyunk, és az egész világ a gonoszban vesztegel.”

Jézus főpapi imája (Ján 17.) és a Miatyánk között sok csodálatos kapcsolatot lehet felfedezni. A Miatyánk 7. kérésének megfelelően János 17, 15. Nemcsak mi imádkozunk magunkért, Főpapunk is könyörög értünk! Jóllehet az egész világ gonoszságban vesztegel, mégsem azt kérjük s nem azt kéri Jézus sem, hogy az övét Isten szabadítsa ki a világból, vigye át őket azonnal a mennyei üdvösségre, kímélje meg őket mindattól a gonosztól, ami a világban mindenkinek annyi bajt okoz. Jézus megtehetette volna, hogy saját mennybenetelével egyidejűleg magával viszi azokat is, akik vele maradtak az ő kísértéseiben. De a kísértésekkel és a gonosztól való végleges megszabadulással együtt végeszakadt volna a Krisztus hívei földi munkájának is és magára maradt volna a megváltásra sóvárgó, megváltásra szoruló világ! Krisztus szolgálói nem önzésből kérik, hogy Isten őket szabadítsa meg a gonosztól, hanem azért, hogy megszabadulva teljes erővel szolgálhassák Urukat. Ahogyan Urunk

az Istentől reábízott munkát sok szenvedés és megkísértések között, a gonosszal vívott állandó harcban elvégezte (Ján. 17, 4), úgy az övétől is azt követeli, hogy a nemes harcot harcolják végig s a gonosz felett diadalmaskodjanak, akár a csábító, akár az ígérető, akár a fenyegető vagy emberkínzó orcájával jelenjék meg. A Krisztushívó a világban van, de nem a világból való; ahogyan a hajó a vízben van, de a víz nincs a hajóban. A keresztyén embernek itt a gonosz világban érednie kell a harcban, a munkában, másfelől pedig szükséges, hogy az Úr is elvégezhesse rajta munkáját s érett személyiséggé alakítsa. Nem azért láttatja meg velünk Isten a világban levő gonoszt, hogy önmagunkon szánakozzunk azért, mert nekünk ilyen világban kell élnünk, hanem azért, hogy a gonosztól megszabadulva, vegyük fel a küzdelmet a gonosz ellen, bármily formában jelentkezék is. A 7. kérést kérni annak van joga, aki szabadulását Isten odaadó szolgálatával halálja meg. A gonosz világban misszió-ónk van!

**Ima:** Mindenható Isten! Te bölcsen és szeretettel vezérelt azokat, akik benned bíznak. Szentlelked segéljen, hogy minden útbamban meglássam, hogy — ha végig járom — hovávezet. Életemben és halálomban örvendeztet meg annak átérzésével, hogy velem van mindig és mindenütt az én Uram, a Krisztus. Add, hogy életútam mindennap találkozzam annak bizonyosságával, hogy te jelen vagy. Hogy itt a földön is úgy élhessek, mint a te hajlékod lakója, egykor pedig bemehessek az örök hajlékocba. Ámen.

## H I R E K.

A kiadóhivatal közli az új előfizetőkkel, akik januártól visszamenőleg kérték a régi számokat, hogy kérésüket legnagyobb sajnálattal, nem teljesítheti, mert a régi számok elfogytak.

Kéri továbbá a kiadóhivatal a lap olvasóit, hogy csak az előfizetést küldjék a kiadóhivatalba. Missziói adományokat és misszióegyesületi tagdíjakat közvetlenül a misszióegyesület pénztárába küldjék.

Végül kérjük a hátralékban levő olvasóinkat, hogy tartozásaikat rendezzék.

**Nyiregyháza.** A nyiregyházi fiókegyesület elnökei Margócsy Emil és Rözse István; titkára Veczán János. Az egyesületnek 1939-ben 43 rendes és 21 póttagja volt. A városban és a tanyákon hetenként tartanak összejöveteleket. Ünnepeken és adakozásból befolyt annyi összeg, hogy Kunos Jenőnek 240 pengőt tudott küldeni. A Füzess-bokor-

ban két konferenciát, a városban az iskolában öt műsoros estét rendezett. Az elnökséget megkérte az egyesület, hogy egy népfőiskola mielőbbi megalapítása ügyében keresse meg az egyházkerületet. Veszteség érte az egyesületet Sajben Pálné szül. Lakatos Ilona elhalálózásával. A titkári jelentés így végződik: „Ne legyen egyházunkban egy komoly lélek sem, aki a missziói parancsot magáévá nem teszi, nehogy az Úr egyszer Kajnnak nevezzen minket s azt kérdezze tőlünk: Hol van a te atyádfia?”

Az új Gyermekszövetségi tagsági jegyek elkészültek és az egyházkerületi vezetőknél kaphatók.

**D. Richter Gyula**, a berlini egyetemen egykor a missziótudomány rendes tanára, március 28-án elhalt. Bámulatos tüzetességgel ismerte a misszióval összefüggő kérdéseket. Tudományos és irodalmi működése Warneck Gusztáv alapvető munkáin nyugszik, de önálló útakon is járt. Nagyobb munkái: „Az evangélikus misszió egyetemes története” öt kötetben, „Evangélikus Missziótan” két kötetben, „Evangélikus missziótörténet” és „Evangélikus Missziótan és Apologetika”. Gazdag irodalmi működése mellett sok előadást tartott bel- és külföldi missziói gyűléseken s személyes kapcsolatai kiterjedtek az egész világra.

A **Lipcei Misszió** idei rendes közgyűlését május 22-én tartotta Lipcsében. Egyesületünk az idén nem volt képviselve. — A Lipcei Misszió március 28-án, husvét utáni héten, bensőséges ünnepélyen fogadta a Keletafrikából hazatért misszionáriusokat. Ittameier misszionárius vázolta az afrikai missziói munkamező állapotát. Már a háború kitörése előtt feltűnő nyugtalanság volt észlelhető a bennszülöttek között. Ez a nyugtalanság rányomta bélyegét a misszió munkájára. A gyülekezetek erősen növekedtek s fokozott munkát róttak a misszionáriusokra. A tervezett „pásztoriskolát” (lelkészképző szemináriumot) nem lehetett felállítani, azonban egy tanfolyamot valószínűleg meg tudnak szervezni. Az afrikaiak fejlődése krízis előtt áll, a kimenetel még nem látható. A földkérdés kiéleződik. A bennszülöttek tulajdonföldje nem képes őket eltartani azért a fiatalság elvándorol. A missziói iskolában sokan már csak oktató intézetet látnak, amely útát nyit nekik a gazdasági érványúlatához. Imitt-amott a szunnyadó pogányság is mozgolódik; de azért nem lehet azt mondani, hogy

a gyülekezetek színvonalára süllyed. A jövő Isten kezében van.

**Újonnan belépett tagok:** Kinszky Antalné Kerekegyháza, Ostffyasszonyfai evangélikus gyülekezet, Kohánszky Jenő Kaposvár, Francziszty Mihály Békéscsaba, Budafoki evangélikus egyház leányköre, Brebovszky Istvánné Orosháza, özv. Torkos Kálmánné Orosháza, Domaniczky Irén Orosháza, Orosházai evangélikus leányegylet, Sághy Jenő Sopron, Dönsz Tivadar Tokaj, Solti Károly Cinkota, Endreffy Zoltán Békéscsaba, Szende Ernő Kiskunhalas, Győri János Budapest, Bonnyai Sándor Budapest, Foltin Brunó Budapest, Kajós János Szügy, Plachy Lajos Szeged, Tóth Károly Battonya, Ivanich Béla Kúntapolca. Szerettel köszöntjük egyesületünk új tagjait. Egyesületünk rendes tagja lehet minden evangélikus keresztyén, aki tudatában van Krisztus Urunk missziói parancsa elkötelezésének és megtapasztalta Isten megváltó kegyelmét; s mind ezért hálából engedelmeskedni akar e parancsnak és szolgálatra felajánlja magát Istennek. Pártoló tag lehet bármely tisztességes egyén, aki az egyesület missziói feladatait támogatja.

Az **Amerikai Lutheránus Egyház** vezetőségét állandóan foglalkoztatja a missziói munkamezőkön a nagy háború következtében előállott helyzet. A finn, dán, norvég, német külmissziói munkamezők nagy nehézségekkel küzdenek s az Amerikai Lutheránus Egyház felhívásokkal fordul tagjaihoz, hogy támogassák ezeket a részben elárvult s egyre fokozódó anyagi és személyi nehézségekkel küzdő missziókat. Misszióegyesületünk alkalmat ad azoknak az evangélikus hittestvéreknek, akik átérzik az evangélikus világközösséget, hogy bekapcsolódjanak a veszélyeztetett missziókat segélyező munkába. „Akinék van miből élnie e világban, és elnézi, hogy az ő atyjafia szükségben van, és elzárja attól az ő szívét, miképpen marad meg abban az Isten szeretete? I. Ján. 3, 17.

**Japán** igyekszik felfokozni vallási propagandáját is Kínában. E célból megindították a csereakciót a kínai és japán buddhista papok között. A japán parlament is tárgyalta az ügyet és csak természetesen tartják, hogy a japán buddhista papok éppen olyan jogokat élveznek Kínában, mint a külföldi keresztyén misszionáriusok. Legelembb követelménynek tartják elégséges tempomok átengedését a japán papok számára, akik kínai társaikkal karöltve

egyre fokozottabban helyeznek súlyt a szociális munkára is. Szegények segítése mellett különös jelentőséggel bír az árvák felnevelése. De a japán keresztyének sem télenek. Vannak papjaik nemcsak a japán keresztyén telepések számára, hanem a kínaiak misszionálására. Egy fiatal japán lelkész, akit személyesen jól ismerek s aki Tokióban régóta élénk kapcsolatot tartott fenn az ottani finn misszionáriusokkal, német nyelvből fordítja kínaira Luther iratait. Emberileg szólva nem látszik könnyűnek, hogy valaki japán létre a kínaiak között tudjon misszionáriusi munkát végezni. Föléje helyezkedve a látszatnak el kell választanunk a hatalmi politikát és a missziót, akár mennyire szóljon is ellene a látszat.

**Konfucius imádat.** A nagy bölcstisztelete valamikor a császár tiszte volt. Azé a császáré, aki évente nem kevesebb mint 43 áldozatot mutatott be különböző helyeken. Ezenfelül 64 napot kellett böjtölnie az istenek tiszteletére. Az ilyen ünnepeket nagy pompával és látványosságokkal rendezik. — Kína nagy tanítója előtti hódolatot most császár nemléteben mások röjják le. Március 15-ének hajnalán a pekingi belügyminiszternek volt a megbízatásból eredő kötelessége, hogy megtegye a köteles évi tiszteletadást. A Konfucius templom csarnokok különben csendes udvarán az évforduló eme napján megjelent a miniszter és mintegy 200 főnyi hivatalnok. Rajtuk kívül senki más vendég nem vehetett részt a szertartáson, amelynek lényege a nagy bölcstisztelet előtt való leborulás. Nem szabad ugyanis elfeledni, hogy a konfucianus templomcsarnokokban nincsenek oltárok, sem pedig bálványok, még Konfucius kiábrázolása sem semmiféle formában. Úgy a csarnokokban, mint a pitvarokban csupán márvány, illetve fatáblák látunk különböző feliratokkal. Érdekes, hogy a szertartás, tiszteletadás megtörténte után minden résztvevő hivatalos személyiség részesült az áldozati huszból. Konfucius erkölcstanító volt és nem vallásalapító. Nem is tisztelik istenként a kínaiak sem, hanem csupán nagy szellemként. Ime a tiszteletbe mégis az imádás, és az áldozás vallási motívumai csúsztak be.

**Ördög táncok.** A kínai újév első hónapjának utolsó napján (március 7—8), az ördög is megkapja a maga tiszteletét. E ez a nagy zajjal lebonyolított maskarázás alig pár száz méternyire a Konfucius templomtól az ú. n. láma

templomnál történik. A hűhó pontos idejét nem közlik, mert azt csak a főláma tudja megmondani, hogy mikor leghathatósabb az ördög kiengesztelése. A napilap reggel hétre kürtölte a dolgot, de a valóságban csak tízóra tájban került rá sor, amikor már meglehetősen számú báméskodó sokadalom gyűlt egybe. A lámapapok egy csoportja álatfej álarcokat akasztott a nyakába, amelyeket képtelennél képtelenebb szarvak tettek elriasztóvá. Magát a főlamát hordszéken hordozták körül a körmenetben. A sárgával bevont hordszék mellett nőiláma mormolta az imát, miközben egyenletesen kis köröket írt le keze a levegőben. A menet közepén kölykök és ifjú lámák garattyolták, mormolták az érthetetlen szövegű imáukat. Elindulás előtt, majd a külső kapunál hókuszpókuszos szertartáskodást vittek véghez, amit megismételtek még egynéhány helyen kinn az utcán, hogy elűzzék és távolartsák az ördögöt. Ez is egy bizonyítéka annak, hogy mi mindent tud imádni az ember és mi mindent talál ki, ha az élő Isten ismerete teljesen elhomályosul. **K6.**

**Az Amerikai Nemzeti Lutheránus Egyház** f. évi február havában 500 000 dollár összeget kíván gyűjteni a finnországi evangélikusok és más európai evangélikusok megsegélyezésére, továbbá az Indiában, Dél-Kínában, Ujgvineában és Palesztinában elárult evangélikus missziók fenntartására. Az összeget így fogják felosztani: a finnországi evangélikusoknak 200.000 dollár; az európai és az Európából az Egyesült Államokba menekült evangélikusoknak 175.000 dollár; az evangélikus misszióknak 125.000 dollár. — Az Egyesült Államokban a finnek saját egyházi szervezeteikben tömörültek; három ilyen szervezetük van: a Suomi, a Finn Nemzeti és az Apostoli; az elsővel, amely köztük a legerősebb, az Amerikai Nemzeti Lutheránus Egyháznak egyideig volt kapcsolata, de ez is megszakadt. A nevezett három szervezet, főleg képzett lelkészek hiánya és anyagi szegénység miatt nem tud az amerikai helyzet adta követelményeknek megfelelni. New-Yorkban például körülbelül 15.000 finn evangélikus él, de ezeknek 10 százaléka sincs benne a két newyorki finn evangélikus gyülekezetben. A kongregacionalista felekezet misszionál az amerikai finnek között s a finn kongregacionalisták száma némely helyen meghaladja a finn evangélikusok szá-

mát. — Az elárvult külmissziói munkamezőkre szánt 125.000 dollárt főleg a német missziók és a Jeruzsálemben elárvult Schneller-féle német szeretetintézmények segélyezésére fordítják. — A kínai német missziók helyzetére jellemző Paulson (Breklum Misszió) kínai misszionárius levele, amelyben azt írta, hogy annak a levélnek a portójáért kilenc font rizst kellett fizetnie s mint-hogy a rizse elfogyott, ez az utolsó levele

**Dr. Künkél F. — Dr. Vető Lajos: A közösség** (a közösséglélektan alapfogalmai). Scholtz Testvérek kiadása. — Dr. Vető Lajos diósgyőr-vasgyári lelkész jó szolgálatot tett lelkészeknek, tanítóknak, szülőknél Künkél e kisebb művének le-

fordításával. Nagy szükségünk van arra, hogy a közösség jelentőségét és értékét megérezzük, méltányoljuk és érvényesítsük nevelési munkánkban, de egyúttal életünkben is. A közösség jelentőségét D. Schneller István személyiség-pedagógiája is hangsúlyozta; sajnos, nem akadt, aki ebben az irányban az ő tanítását tovább vitte volna pedagógiai irodalmunkban. Életberendezésünkben túlteng az individualizmus. A keresztény hitélettel való kapcsolatok és érintkezések s a gyülekezeti feladatok új megvilágításba kerülnek s egyúttal sok tanulságot méríthetünk a gyakorlati munkára. Nem nehéz olvasmány. Érdeklődéssel várjuk Künkél „Jellemformálás” c. művének megírt fordítását.

## Kimutatás

a Magyarhoni Agostai Hitvallású Evangélikus Misszióegyesület pénztárába  
1940. április 23-tól május 22-ig beérkezett összegekről.

**Tagdíjak:** 1939-re: Bezzegh Sámuelné Budapest 3 pengő.

1939—40-re: Abaffy Gyula Békés 6 (2) pengő.

1940-re: Budapestről: Tarcsay József r. 1, Mikler Edit 3 (1), vitéz Sréter Ferencné 3 (1); Orosházáról: özv. Torkos Kálmánné 3 (1), Domaniczky Irén 3 (1), Evangélikus Leányegylet 3 (1), özv. Szász Istvánné 3, Brebovsky Istvánné 1 (1), Ondrik János Nagylak r. 1, özv. Borsos Józsefné Mezőnagymihály 3 (1), Brenn Zoltán Zalaegerszeg 3, Evangélikus Leánydiákszövetség Szombathely 3, Kinszky Antalné Kerekegyháza 3, Evangélikus egyház Ostffyasszonyfa 1 (1), Kohánszky Jenő Kaposvár 1 (1), Franciszty Mihály Békéscsaba 3 (1), Evangélikus Leánykör Budafok 1 (1), Kispestről: Drenyovszky János 3, Sziklay Vendelné 3, Tejfalussy Lászlóné 3, Sopronból: dr. Kneffel József 3, dr. Kneffel Józsefné 3 pengő.

**Adományok:** Imaközösségi tag Orosháza 10, Ubrik István Kötése 1, Egy imaközösségi tag Orosháza 10, Domonyból: Torda Gyula 10, Gyarmati József 5, Pósfalvi János 0.50, Rejtő Samu 1.70, Babinecz Mihály 0.20, Cserni János 0.20, Pauló Mártonné 0.10, Szlovák János 0.20, Bohunka Pál 1, Valentinyi János 0.10, Pauló János 0.50, Valentinyi József 0.50 pengő.

**Perselygyűjtés:** Szabó Gizella Győrújfalú 23,35, Zámbo János Sárszentlőrinc 2, Fiókegylet Felsőszeli 1, Pétery Sarolta Léva 4, Evangélikus egyház Vanyarc vallásosost jövődelme 11, Tiszaföldváról: Brózik Károlyné 14.81, néhai Brózik Ida 24.06, Nyitrai Lajosné 2, Á. Petyus Istvánné 2.50, Kun Lajosné 2.80 pengő.

**Offertórium:** Békés 1.67, Rákóczi-telep-Gyopárhalma 2.80, Vanyarc 1.11, Domony 3.38, Budafok 2, Budapest-Üllői-ut külm. óra 5.84, Rákóczi-telep 4.70, Kondoros 4.40, Mezőtur 17.96, Csömör 10.41 pengő.

**Gyermekszövetség.** Gyűjtése: Orosháza ünnepély jövődelme Tóth L. útján 10.48, Domony 1.03, bélyegért: Nagymágocs Keve L. útján 2.04, Pestszentlőrinc 10, Meszlen-Acsád 20, Répcelak Göcze I. útján 20.10, Tóth L. útján Orosháza 8, Jávor Pál útján Hatvan 9, Evangélikus elemi iskola Sárvár 5, Mihácsi L. útján Dörgicse 28 pengő.

**Kunos Jenő kínai missziójára:** Budapestről: Szelényi Károly 1, Végh Emilia 4, Angyalföldi bibliaórák 13.26, Rimár Ibolya 10, N. N. 10, Grábner János Rozsnyó 2, N. N. Mosonmagyaróvár 4, Győri Szeretetház lakói 9.30, „Atom” Mezőnagymihály 4, „Matkatóveri” Kispeszt 5, Bachmann Frigyes Kiskőrös 2, Beyer Pál Ágfalva 5, Orosházáról: Bre-

bovszky Gyula 9.15, Imaközösségi tag 2, Imaközösségi tag 1, Makovinyi Pál Bér 2, Külmisziói óra Győr 2.80, özv. Kertész Lajosné Várpalota 2, Virág Ferike Orosháza 1.50 pengő.

**Utazótitkár fizetésére:** Koncz Dániel Kispést 1, Pétery Sarolta Léva 2 pengő.

**Kínai finn miszióra:** Budapestről: Magyar Béla 1, özv. Vásárhelyi Dezsőné 3 pengő.

**Népfőiskolának:** Kinszky Antalné Ke-rekegyháza 1 pengő.

• Budapest, 1940. április 22.

Csekk számla: 16.188.

**Cél megjelölése nélkül:** Budapestről: Wagner Aurél 1, dr. Zelenka Frigyes 4, Krausz Emma Gödöllő 1 pengő.

**Missionsglockéra:** Sztik Gusztáv Csanádalbárti 1.20 pengő.

**Használt bélyeget, staniolt adtak:** Evangélikus elemi iskola Nemesahany, özv. Kertész Lajosné Várpalota, Buda-pestről: Szelényi Károly, Molnár Ilona, Takács Imréné.

Rimár Jenő, pénztáros,

XIV. Gizella-ut 28. fsz. 1.

Telefon: 2-97-189.

Felöltség nélkül

## VASUTI MENETREND

Érvényes 1940 május 19-től.

Az erősebb számmal kezdődő rovatok gyorsvonatok!

Győrből induló vonatok:														
Győr	—	—	—	—	—	—	—	—	5.26	9.18	11.53	13.55	17.00	21.02
Csorna	—	—	—	—	—	—	—	—	6.18	9.44	12.28	14.47	17.47	21.28
Kapuvár	—	—	—	—	—	—	—	—	7.04	9.59	12.47	15.22	18.18	21.43
Sopron	—	—	—	—	—	—	—	—	8.08	10.31	13.35	16.26	19.26	22.16
Győr	—	—	—	—	—	—	—	—	2.20	5.57	9.20	11.40	15.13	20.58
Pápa	—	—	—	—	—	—	—	—	3.41	7.19	10.07	13.01	16.22	22.05
Szombathely	—	—	—	—	—	—	—	—	6.04	9.49	11.26	—	18.12	23.49
Győr	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3.40	6.36	10.44	13.58	17.00
Veszprémvars.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5.02	8.03	12.09	15.16	18.16
Veszprém	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7.20	10.01	14.39	17.28	20.15
Győr	—	—	—	—	3.28	—	3.45	7.54	7.35	12.05	13.55	18.14	17.10	—
Komárom	—	—	—	—	4.00	3.50	4.27	8.22	8.29	12.33	14.37	—	17.51	—
Tata-Tóváros	—	—	—	—	4.34	4.18	5.13	8.42	9.02	—	15.19	—	18.31	—
Budapest k. p. u.	—	—	—	—	6.20	6.37	7.38	10.05	10.50	14.00	17.16	20.03	20.37	—
Győr	1.40	5.25	7.49	9.06	11.01	10.40	13.40	15.03	16.59	18.23	21.05	1.40	2.11	—
M.-Magyaróvár	2.29	6.33	8.37	9.30	11.43	—	14.28	15.28	17.42	19.12	21.53	—	2.57	—
Hegyeshalom	2.44	6.51	8.52	9.40	11.56	11.15	14.42	15.37	17.55	19.26	22.08	2.44	3.12	—
Wien	7.29	11.03	13.36	—	—	13.55	—	18.10	21.16	—	—	7.29	6.05	—
Győrbe érkező vonatok:														
Sopron	—	—	—	—	—	—	—	—	4.55	6.30	9.41	14.15	18.58	19.50
Kapuvár	—	—	—	—	—	—	—	—	5.55	7.03	10.29	15.20	19.30	20.59
Csorna	—	—	—	—	—	—	—	—	6.27	7.17	10.46	15.51	19.44	21.35
Győr	—	—	—	—	—	—	—	—	7.20	7.44	11.22	16.41	20.11	22.35
Szombathely	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23.00	3.39	8.06	13.25	18.18
Pápa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.20	5.45	10.10	15.21	19.32
Győr	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2.39	7.15	11.27	16.49	20.17
Veszprém	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6.49	9.25	13.10	16.58	19.50
Veszprémvars.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8.42	12.06	15.24	18.57	22.42
Győr	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9.50	13.16	16.34	20.05	23.58
Budapest k. p. u.	—	—	—	—	7.00	7.15	8.52	13.00	13.20	17.10	18.37	22.15	23.50	—
Tata-Tóváros	—	—	—	—	8.19	9.13	—	14.15	15.17	19.13	20.03	0.21	1.15	—
Komárom	—	—	—	—	8.35	9.52	—	14.33	15.47	19.47	20.23	0.49	1.33	—
Győr	—	—	—	—	9.01	10.34	10.39	14.58	16.29	20.29	20.50	1.30	2.05	—
Wien	—	—	0.50	—	—	—	6.21	10.48	—	17.08	12.33	16.26	19.03	—
Hegyeshalom	—	—	2.20	2.31	4.20	6.13	8.10	11.28	12.45	17.41	16.05	19.00	19.48	—
M.-Magyaróvár	—	—	2.36	2.48	4.36	6.32	8.26	11.38	13.00	—	16.18	19.16	19.58	—
Győr	—	—	3.20	3.35	5.24	7.25	9.14	12.03	13.39	18.13	16.56	20.04	20.22	—